

Číslo zmluvy: **PK/Z/2026/362**

**Národný projekt Podpora dlhodobej integrácie
štátnych príslušníkov tretích krajín na území SR**
Kód ITMS21+ 401405J046

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 3 písm. u) zákona č. 121/2022 Z. z. o príspevkoch z fondov Európskej únie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

ČLÁNOK 1**ZMLUVNÉ STRANY****Prijímateľ / Poskytovateľ** finančného príspevku

Názov	Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky
Sídlo	Špitálska 4,6,8, 816 43 Bratislava
	Slovenská republika
IČO	00681156
DIČ	2020796338
Konajúci	Mgr. Jana Krausová Daniš, generálna riaditeľka sekcie Projektová kancelária Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR na základe plnomocenstva reg. č. záznam č. zo dňa 25.02.2026

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

a

Užívateľ - členovia Konzorcia zastúpení **hlavným partnerom****Členovia konzorcia:****Hlavný partner**

Názov	Mesto Košice
Sídlo	Trieda SNP 48/A, 040 11 Košice
	Slovenská republika
IČO	00691135
DIČ	2021186904
IBAN	SK18 5600 0000 0004 9796 6045
Emailová adresa	magistrat@kosice.sk
Konajúci	Ing. Jaroslav Polaček, DPA

Partner 1 (pri uzatvorení a plnení tejto zmluvy o spolupráci zastúpený hlavným partnerom)

Názov	Slovenská humanitná rada
Sídlo:	Budyšínska 1, 831 03 Bratislava
IČO:	17316014
DIČ:	2021185540
IBAN:	SK35 7500 0000 0040 3025 8721
Emailová adresa:	shr@shr.sk
Konajúci:	Mgr. Peter Devínsky

Partner 2 (pri uzatvorení a plnení tejto zmluvy o spolupráci zastúpený hlavným partnerom)

Názov	Človek v ohrození n.o.
Sídlo:	Baštová 343/5, 811 03 Bratislava
IČO:	50082001
DIČ:	2120195154
IBAN:	SK62 1100 0000 0029 4102 4644
Emailová adresa:	office@clovekvhrozeni.sk
Konajúci:	Andrea Najvirtová

Partner 3 (pri uzatvorení a plnení tejto zmluvy o spolupráci zastúpený hlavným partnerom)

Názov	Liga za ľudské práva
Sídlo:	Michalská 372/9, 811 01 Bratislava
IČO:	31807968
DIČ:	2022095471
IBAN:	SK24 1100 0000 0026 2610 7650
Emailová adresa:	
Konajúci:	Ing. Zuzana Kažimírová
Konajúci:	

Partner 4 (pri uzatvorení a plnení tejto zmluvy o spolupráci zastúpený hlavným partnerom)

Názov	Mareena
Sídlo:	Kulíškova 1015/19, 821 08 Bratislava
IČO:	50760611
DIČ:	2120587095
IBAN:	SK25 1100 0000 0029 4603 7591
Emailová adresa:	info@mareena.sk
Konajúci:	Michaela Pobudová

Partner 5 (pri uzatvorení a plnení tejto zmluvy o spolupráci zastúpený hlavným partnerom)

Názov	Psychosociálne centrum
Sídlo:	Löfflerova 1488/2, 040 01 Košice
IČO:	31996361
DIČ:	2020793797
IBAN:	SK80 5600 0000 0005 0438 4001
Emailová adresa:	
Konajúci:	Mgr. Beáta Horváthová, MBA

(členovia konzorcia v zložení hlavný partner a partneri uvedení vyššie, ktorí sú pri uzatvorení a plnení tejto zmluvy o spolupráci zastúpení hlavným partnerom, ďalej len „**Užívateľ**“)

- 1.1. Táto zmluva o spolupráci vrátane všetkých jej príloh sa ďalej označuje aj ako „**Zmluva**“. Poskytovateľ a Užívateľ (tvorený členmi Konzorcia zastúpenými hlavným partnerom) sa spoločne označujú ako „**zmluvné strany**“.
- 1.2. Vzájomné práva a povinnosti medzi Poskytovateľom a Užívateľom sa riadia Zmluvou, Výzvou na predkladanie žiadostí o zapojenie sa do národného projektu s názvom Podpora dlhodobej integrácie štátnych príslušníkov tretích krajín na území SR s prílohami, číslo výzvy PK/V/2026/337 zo dňa 15. júna 2026 v znení jej neskorších aktualizácií (ďalej len „**Výzva**“), Rozhodnutím Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR v konaní o žiadosti o poskytnutie nenávratného finančného príspevku podľa §13 ods. 2 zákona č. 121/2022 Z. z. o príspevkoch z fondov Európskej únie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, v zmysle výzvy č.PSK-MPSVR-084-2026-NP-ESF+ (ďalej len „**Rozhodnutie**“), všetkými dokumentmi, na ktoré Zmluva odkazuje v ich platnom znení a s platnými a účinnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky a právnymi aktmi Európskej únie.

ČLÁNOK 2

PREDMET A ÚČEL ZMLUVY

- 2.1 Predmetom tejto Zmluvy je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností medzi zmluvnými stranami pri implementácii národného projektu s názvom **Podpora dlhodobej integrácie štátnych príslušníkov tretích krajín na území SR** (ďalej aj ako „NP Integrácia II“ alebo „projekt“) financovaného v rámci Programu Slovensko 2021 – 2027, fond ESF+, špecifický cieľ ESO 4.9 Podpora sociálno-ekonomickej integrácie štátnych príslušníkov tretích krajín vrátane migrantov.
- 2.2 Účelom Zmluvy je zabezpečiť systémové, transparentné a efektívne poskytovanie finančných príspevkov Užívateľovi, pričom jednotliví členovia Konzorcia zabezpečujú a vykonávajú integračné aktivity, a to prostredníctvom svojich zamestnancov v prospech štátnych príslušníkov tretích krajín vrátane migrantov s platným pobytom na území SR s cieľom podporiť ich dlhodobú sociálno-ekonomickú integráciu na území SR.
- 2.3 **Konzorcium** je zmluvné partnerstvo právnických osôb založené písomnou zmluvou za účelom realizácie oprávnených činností podporovaných projektom **na území samosprávneho kraja**. Členmi Konzorcia sú **hlavný partner** a **partneri** uvedení v článku 1 tejto Zmluvy. Konzorcium nemá právnu subjektivitu. Všetci členovia Konzorcia musia spĺňať podmienky oprávnenosti podľa bodu 3.4 Výzvy.

- 2.4 Hlavný partner sa spolu s partnermi združujú do Konzorcia za účelom realizácie projektu vo vzájomnej partnerskej spolupráci s cieľom zabezpečovať a vykonávať projektom podporované integračné činnosti podľa bodu 3.5 Výzvy pre osoby cieľovej skupiny podľa článku 4 Výzvy.
- 2.5 Hlavný partner uvedený v článku 1 Zmluvy je člen Konzorcia, ktorý zastupuje Konzorcium navonok vo vzťahu k Poskytovateľovi. V mene Konzorcia koná hlavný partner prostredníctvom svojho štatutárneho orgánu najmä pri úkonoch uzatvorenia Zmluvy s Poskytovateľom a vo finančných vzťahoch podľa článku 4 Zmluvy, najmä úkonoch spojených s predkladaním žiadostí o platbu a poskytovaním finančného príspevku jednotlivým členom Konzorcia. Zodpovedá za koordináciu, projektové a finančné riadenie Konzorcia. Podmienky založenia Konzorcia, vzájomné vzťahy medzi členmi Konzorcia, zodpovednosti, kompetencie, splnomocnenia i súvisiace nároky a záväzky jednotlivých členov Konzorcia vrátane ďalších náležitostí upravuje zmluvný dokument **Zmluva o konzorciu na účely realizácie projektu v rámci národného projektu „Podpora dlhodobej integrácie štátnych príslušníkov tretích krajín na území SR (NP INTEG II)“ č. 202600170 zo dňa 10.07.2026** (ďalej len „zmluva o konzorciu“) a je prílohou č.1 tejto Zmluvy v znení zverejnenom v Centrálnom registri zmlúv.
- 2.6 Partner je člen Konzorcia, ktorý zodpovedá za určené činnosti a úlohy v rámci Konzorcia, vo vzťahu k hlavnému partnerovi a ďalším členom Konzorcia sa riadi ustanoveniami zmluvy o konzorciu.
- 2.7 Na účely tejto Zmluvy ako zmluvná strana vystupujú členovia Konzorcia, ktorí sú pri uzatvorení a plnení tejto Zmluvy zastúpení hlavným partnerom v rozsahu podľa zmluvy o konzorciu a udeleného splnomocnenia.
- 2.8 Ustanovenia platnej a účinnej zmluvy o konzorciu sa primerane použijú na úpravu postavenia hlavného partnera a ostatných partnerov vo vzťahu k Poskytovateľovi v rámci Zmluvy, najmä:
- a) rozdelenie a opis dlhodobých integračných aktivít, ktoré sú v súlade s bodom 3.5 Výzvy, medzi jednotlivých členov Konzorcia vrátane plánu realizácie integračných aktivít, určenie rozsahu zodpovednosti za výkon poskytovaných služieb/činností v požadovanom rozsahu a kvalite podľa štandardov určených pre sieť centier podpory cudzincov Bezpečný bod, ktorú koordinuje a metodicky podporuje Únia miest Slovenska,
 - b) rozpis počtu a typu pracovných pozícií (odborný garant integračných aktivít a odborný asistent integračných aktivít) v súlade s bodmi 6.1, 6.2 a 6.3 Výzvy pre jednotlivých členov Konzorcia so zreteľom na obsah a rozsah realizovaných dlhodobých integračných aktivít jednotlivými členmi Konzorcia.

ČLÁNOK 3

PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

Všeobecné povinnosti

- 3.1 Užívateľ sa zaväzuje zabezpečovať plnenie povinností podľa tejto Zmluvy prostredníctvom svojich členov. Členovia Konzorcia sa zaväzujú dodržiavať ustanovenia tejto Zmluvy tak, aby výdavky, na ktoré žiadajú finančný príspevok, spĺňali podmienky oprávnenosti v zmysle Výzvy a súviseli so zabezpečením dlhodobej integrácie osôb cieľovej skupiny na území SR v rozsahu projektom podporovaných činností. Podporované činnosti Užívateľ zabezpečuje a koordinuje prostredníctvom zamestnancov členov Konzorcia, ktorí realizujú aktivity dlhodobej integrácie na území SR s dopadom na uľahčenie začlenenia a zlepšenie kvality života v komunite.
- 3.2 Poskytovateľ sa zaväzuje, že bude členom Konzorcia poskytovať finančné príspevky na hodinovú sadzbu celkovej ceny práce zamestnancov členov Konzorcia, ktorí realizujú aktivity dlhodobej integrácie, a to v súlade so Zmluvou, so všetkými dokumentmi, na ktoré Zmluva odkazuje a s platnými a účinnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky a právnymi aktmi Európskej únie (ďalej aj „právne predpisy SR a EÚ“).

- 3.3 Zmluvné strany sa vzájomne zaväzujú poskytovať si všetku potrebnú súčinnosť na plnenie záväzkov zo Zmluvy.

Povinnosti Užívateľa

- 3.4 Členovia Konzorcia sú povinní na žiadosť Poskytovateľa bezodkladne predložiť všetky požadované informácie a dokumentáciu súvisiacu s charakterom a postavením člena Konzorcia, s dokumentovaním aktivít a činností svojich zamestnancov pri zabezpečovaní dlhodobej integrácie osôb cieľovej skupiny na území SR v rozsahu predmetu Zmluvy podľa článku 2 Zmluvy.
- 3.5 Členovia Konzorcia sú zodpovední za presnosť, správnosť, pravdivosť a úplnosť všetkých informácií predkladaných Poskytovateľovi, inak zodpovedajú za škodu spôsobenú nesplnením tejto povinnosti v celom rozsahu.
- 3.6 Členovia Konzorcia sú povinní uzatvárať zmluvné vzťahy v súvislosti s realizáciou predmetu a účelu tejto Zmluvy s tretími stranami výhradne v písomnej forme, ak táto Zmluva neustanovuje inak.
- 3.7 Členovia Konzorcia sú povinní realizovať podporované činnosti a aktivity v prospech štátnych príslušníkov tretích krajín vrátane migrantov s odbornou starostlivosťou, v štandardoch kvality určených pre sieť centier podpory cudzincov Bezpečný bod, ktorú koordinuje a metodicky podporuje Únia miest Slovenska, v súlade s Výzvou a súvisiacou projektovou dokumentáciou.

Medzinárodné sankcie

- 3.8 Finančný príspevok nemožno poskytnúť členovi Konzorcia, ak porušuje akúkoľvek medzinárodnú sankciu upravenú v akejkoľvek predpise o medzinárodnej sankcii podľa § 2 písm. b) zákona č. 289/2016 Z. z. o vykonávaní medzinárodných sankcií a o doplnení zákona č. 566/2001 Z. z. o cenných papieroch a investičných službách a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o cenných papieroch) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 289/2016 Z. z.“). Uvedené neporušovanie pravidiel členovia Konzorcia deklarujú prostredníctvom čestného vyhlásenia k uplatňovaniu medzinárodných sankcií, ktoré predkladajú v procese súčinnosti pred uzavretím Zmluvy a ďalej len v prípade, ak počas realizácie projektu dôjde na strane akéhokoľvek člena Konzorcia k zmene skutočností/fyzických osôb/právnických osôb, v dôsledku ktorých by plnenie podľa Zmluvy bolo v rozpore s akýmikoľvek predpismi o medzinárodných sankciách podľa § 2 písm. b) zákona č. 289/2016 Z. z.
- 3.9 Žiadne finančné prostriedky, ktoré sú predmetom plnenia zo Zmluvy, sa priamo ani nepriamo nesprístupnia fyzickým alebo právnickým osobám, subjektom alebo orgánom, alebo fyzickým alebo právnickým osobám, subjektom alebo orgánom, ktoré sú s nimi spojené, a sú uvedené v sankčných zoznamoch.

ČLÁNOK 4

ÚPRAVA FINANČNÝCH VZŤAHOV

- 4.1 Poskytovateľ bude jednotlivým členom Konzorcia **poskytovať finančné príspevky** na oprávnené výdavky na základe žiadosti o platbu **formou jednotkového nákladu** podľa článku 53 ods. 1 písm. b) Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 2021/1060 (ďalej len „NSU 2021/1060“) na hodinovú sadzbu celkovej ceny práce zamestnancov jednotlivých členov Konzorcia zaradených na podporovaných pracovných pozíciách podľa bodu 6.2 Výzvy, a to za odpracované hodiny, počas ktorých zamestnanci jednotlivých členov Konzorcia vykonávali/vykonávajú podporované činnosti podľa bodu 3.5 Výzvy súvisiace s dlhodobou integráciou osôb cieľovej skupiny na území SR. Výška jednotkového nákladu na hodinovú sadzbu celkovej ceny práce zamestnanca sa stanovuje podľa bodu 6.3 Výzvy.

Zamestnancami vykonávané integračné aktivity deklarované v žiadosti o platbu boli/sú v rozsahu a štruktúre integračných aktivít uvedených v oddiele II schválenej žiadosti o zapojenie sa žiadateľa do národného projektu Podpora dlhodobej integrácie štátnych príslušníkov tretích krajín na území SR (ďalej len „Žiadosť o zapojenie“).

- 4.2 Poskytovateľ je povinný **poskytnúť jednotlivým členom Konzorcia finančné príspevky vrátane paušálnej sadzby**, ktorá sa v zmysle čl. 56 NSU 2021/1060 stanovuje pre tento projekt do výšky 40% zo sumy celkových jednotkových nákladov deklarovaných v žiadosti o platbu na výdavky spĺňajúce podmienky oprávnenosti podľa článku 6 Výzvy a článku 7 Výzvy, a to na základe správne a úplne vyhotovenej žiadosti o platbu predloženej v súlade s príslušnými ustanoveniami Výzvy a Príručky pre užívateľa, ktorá je prílohou č. 1 Výzvy (ďalej len „Príručka“) a po posúdení/ overení splnenia podmienok oprávnenosti výdavkov deklarovaných v predloženej žiadosti o platbu v lehote najneskôr 40 pracovných dní od predloženia úplnej a správnej žiadosti o platbu Poskytovateľovi. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť finančný príspevok jednotlivým členom Konzorcia na zabezpečenie predmetu a účelu Zmluvy podľa článku 2 Zmluvy pri splnení povinných podmienok vyplývajúcich z Výzvy vrátane jej príloh a zo schválenej Žiadosti o zapojenie vrátane jej príloh. Prvú žiadosť o platbu spolu s povinnými prílohami je možné predložiť Poskytovateľovi po tom, čo Zmluva nadobudla platnosť a účinnosť.

Poskytovateľ realizuje platby formou bezhotovostnej úhrady finančných prostriedkov v prospech účtu člena Konzorcia, a to s číslom účtu v tvare IBAN uvedenom v článku 1 Zmluvy pre hlavného partnera a s číslom účtu v tvare IBAN uvedenom v článku 1 pre každého jednotlivého partnera. Za deň splnenia povinnosti Poskytovateľom podľa tohto bodu Zmluvy sa považuje dátum odpísania príslušnej sumy z účtu Poskytovateľa v prospech účtu člena Konzorcia.

- 4.3 Porušenie povinnosti podľa bodu 4.2 Zmluvy na strane Poskytovateľa nenastáva, ak Poskytovateľ oznámi členovi Konzorcia, že finančné príspevky poskytne v neskoršom termíne, ktorý uvedie v oznámení s odôvodnením.
- 4.4 Poskytovateľ si zároveň vyhradzuje právo na neposkytnutie finančného príspevku členom Konzorcia v prípade zrušenia projektu Riadiacim orgánom pre Program Slovensko, ako aj v prípade, ak Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR ako sprostredkovateľský orgán Programu Slovensko zamietne žiadosť o poskytnutie nenávratného finančného príspevku predloženú Ministerstvom práce, sociálnych vecí a rodiny SR ako žiadateľom o NFP, a to vydaním Rozhodnutia v konaní o žiadosti o poskytnutie nenávratného finančného príspevku podľa §13 ods. 2 zákona č. 121/2022 Z. z. o príspevkoch z fondov Európskej únie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 4.5 **Oprávnené obdobie** pre vznik oprávnených výdavkov Užívateľa začína najskôr 1. januára 2026 a končí najneskôr 31. decembra 2028, trvá maximálne 36 kalendárnych mesiacov.
- 4.6 **Oprávnené výdavky** sú také výdavky, ktoré spĺňajú podmienky oprávnenosti podľa článkov 6 a 7 Výzvy. Za neoprávnené výdavky sa budú považovať výdavky najmä z dôvodov:
- a) identifikácie prekrývania sa pracovného času zamestnanca člena Konzorcia pracujúceho na dvoch alebo viacerých projektoch (vrátane prípadu jedného projektu s viacerými pozíciami v rámci toho istého projektu alebo v prípade viacerých zmluvných vzťahov pre výkon práce pre projekt a mimo projektu),
 - b) identifikácie prekrývania sa obdobia vzniku výdavkov, počas ktorého člen Konzorcia využíval financovanie alebo spolufinancovanie výdavkov spojených s realizáciou rovnakých/obdobných činností ako sú uvedené v bode 3.5 Výzvy, a to z prostriedkov EŠIF, z iných programov Európskej únie a/alebo vnútroštátnych finančných programov vrátane štátneho rozpočtu SR,
 - c) identifikácie prekrývania sa obdobia vzniku výdavkov, počas ktorého bol členovi Konzorcia poskytnutý finančný príspevok ako užívateľovi v rámci národného projektu s názvom Integrácia štátnych príslušníkov tretích krajín vrátane migrantov, kód ITMS2014 401405A344, a to v čase od 1. januára 2026 do 30. júna 2026,

- d) identifikácie vykonávania takej činnosti zamestnancom člena Konzorcia, ktorú nemožno financovať z prostriedkov EŠIF, z iných programov EÚ a/alebo vnútroštátnych finančných programov vrátane štátneho rozpočtu SR.

4.7 Celková výška oprávnených výdavkov projektu za celé obdobie realizácie NP Integrácia II

pre územie **Košického samosprávneho kraja** je **1 199 732,80 EUR** (slovom jedenmilión stodevätidesiatdeväťtisíc sedemstotridsaťdva eur a osemdesiat centov), pričom táto hodnota je maximálnou možnou výškou celkovej sumy finančných príspevkov poskytnutých **pre Užívateľa** (spolu pre hlavného partnera a partnerov uvedených v článku 1 Zmluvy).

4.8 Výška oprávnených výdavkov pre jednotlivých členov Konzorcia na celé obdobie realizácie projektu je nasledovná:

Hlavný partner	Mesto Košice	511 862,40 EUR
Partner 1	Slovenská humanitná rada	219 633,40 EUR
Partner 2	Človek v ohrození n.o.	145 034,40 EUR
Partner 3	Liga za ľudské práva	107 734,20 EUR
Partner 4	Mareena	107 734,20 EUR
Partner 5	Psychosociálne centrum	107 734,20 EUR

V odôvodnených prípadoch (napr. je ohrozené čerpanie schválenej finančnej alokácie pre Užívateľa z dôvodu závažných organizačných prekážok/zániku/vystúpenia partnera z Konzorcia na strane niektorého partnera, a iné) môže hlavný partner po dohode s Poskytovateľom predložiť Poskytovateľovi písomnú žiadosť o zmenu rozpočtu projektu v súvislosti so zmenou rozdelenia finančných príspevkov pre jednotlivých členov Konzorcia, pričom celková výška oprávnených výdavkov projektu schválených pre Užívateľa podľa bodu 4.7 Zmluvy sa nezmení. Hlavný partner predloží Poskytovateľovi žiadosť o zmenu rozpočtu a dokumenty súvisiace s navrhovanou zmenou rozpočtu spôsobom podľa bodu 6.1 Zmluvy. Poskytovateľ posúdi odôvodnenosť takejto žiadosti hlavného partnera, je oprávnený vyžiadať si ďalšie súvisiace dokumenty a rozhodne o schválení alebo neschválení žiadosti o zmenu rozpočtu projektu s odôvodnením.

- 4.9 Žiadosť o platbu za hlavného partnera uvedeného v článku 1 Zmluvy predkladá Poskytovateľovi hlavný partner elektronicky prostredníctvom Ústredného portálu verejnej správy Slovensko.sk. Žiadosť o platbu je podpísaná elektronicky štatutárnym orgánom hlavného partnera (alebo osobou splnomocnenou štatutárnym orgánom hlavného partnera) kvalifikovaným elektronickým podpisom (KEP).
- 4.10 Žiadosť o platbu za partnera uvedeného v článku 1 Zmluvy predkladá Poskytovateľovi každý partner jednotlivo, a to elektronicky prostredníctvom Ústredného portálu verejnej správy Slovensko.sk. Žiadosť o platbu je podpísaná elektronicky štatutárnym orgánom partnera (alebo osobou splnomocnenou štatutárnym orgánom partnera) a vždy aj štatutárnym orgánom hlavného partnera (alebo osobou splnomocnenou štatutárnym orgánom hlavného partnera), obaja kvalifikovaným elektronickým podpisom (KEP).
- 4.11 Proces predkladania žiadosti o platbu Poskytovateľovi a ďalšie postupy najmä posúdenie a/alebo overovanie oprávnenosti výdavkov, kontrola výpočtu žiadaného finančného príspevku a iné, vrátane lehôt a spôsobu predkladania žiadosti o platbu v prípade náhlych technických prekážok Ústredného portálu verejnej správy Slovensko.sk, ktoré predkladateľ nemôže ovplyvniť, podrobne upravuje Výzva a Príručka.
- 4.12 V prípade, ak dôjde k uvoľneniu schválenej finančnej alokácie na projekt alebo navýšeniu celkovej finančnej alokácie na projekt, Poskytovateľ je oprávnený navýšiť sumu finančných príspevkov na oprávnené výdavky Užívateľa po vzájomnej dohode s hlavným partnerom.

- 4.13 Finančný príspevok poskytnutý podľa Zmluvy je tvorený aj prostriedkami štátneho rozpočtu SR, v dôsledku čoho musia byť finančné prostriedky tvoriace finančný príspevok vynaložené v súlade s ostatnými pravidlami rozpočtového hospodárenia s verejnými prostriedkami vyplývajúcimi z § 19 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“).
- 4.14 Členovia Konzorcia berú na vedomie, že poskytnutie finančného príspevku na základe tejto Zmluvy sa považuje v zmysle zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o finančnej kontrole a audite“) za poskytnutie verejných financií, na ktoré sa vzťahujú príslušné ustanovenia tohto zákona, a to najmä v súvislosti s vykonávaním finančnej kontroly o súlade použitia tohto finančného príspevku so zákonom o finančnej kontrole a audite a ďalšou príslušnou platnou právnou úpravou.
- 4.15 Všetky podmienky pre poskytnutie finančného príspevku uvedené v Zmluve a vo Výzve, najmä podmienky oprávnenosti výdavkov, musia byť splnené počas celej doby trvania Zmluvy. Rovnako hlavný partner a partneri sú povinní spĺňať podmienky oprávnenosti počas celej doby trvania Zmluvy, a to v rozsahu a spôsobom uvedeným vo Výzve alebo príslušnom právnom dokumente.
- 4.16 Členovia konzorcia a partneri vyhlasujú, že im nie sú známe žiadne okolnosti, ktoré by negatívne ovplyvnili ich oprávnenosť na poskytnutie finančného príspevku v zmysle podmienok, ktoré viedli ku schváleniu Žiadosti o zapojenie. Porušenie podmienok poskytnutia finančného príspevku podľa tohto bodu je podstatným porušením Zmluvy, v dôsledku ktorého sú hlavný partner a partneri povinní vrátiť poskytnutý finančný príspevok v plnej výške alebo jeho časť na základe písomného vyzvania Poskytovateľa na vysporiadanie neoprávnených výdavkov a/alebo zistených nezrovnalostí doručeného hlavnému partnerovi a partnerom. V prípade, ak hlavný partner a partneri vyzvaní Poskytovateľom v stanovenej lehote nevyhovejú, tak Poskytovateľ bude konanie hlavného partnera a partnerov považovať za podstatné porušenie Zmluvy a ďalej bude postupovať podľa bodu 7.9 Zmluvy.

ČLÁNOK 5

KONTROLA A AUDIT

- 5.1 Oprávnené osoby na výkon kontroly sú najmä:
- Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR ako sprostredkovateľský orgán pre Program Slovensko a ním poverené osoby,
 - Ministerstvo investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie SR ako Riadiaci orgán pre Program Slovensko a ním poverené osoby,
 - Útvar finančnej kontroly ústredného orgánu štátnej správy a ním poverené osoby,
 - Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby,
 - Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
 - splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov,
 - osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až d) tohto odseku v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ.
- 5.2 Členovia Konzorcia sa zaväzujú, že umožnia výkon kontroly/auditov zo strany oprávnených osôb na výkon kontroly/auditov v zmysle príslušných právnych predpisov SR a EÚ.
- 5.3 Členovia Konzorcia sú povinní realizovať projektom podporované činnosti zamerané na dlhodobú integráciu štátnych príslušníkov tretích krajín na území SR v súlade so Zmluvou a Výzvou a preukázať oprávnenosť výdavkov deklarovaných v žiadosti o platbu a dodržanie podmienok poskytnutia finančných príspevkov v zmysle Zmluvy a Výzvy.

- 5.4 Členovia Konzorcia sú povinní zabezpečiť pri kontrole/audite prítomnosť osôb zodpovedných za realizáciu podporovaných integračných činností, vytvoriť primerané podmienky na riadne a včasné vykonanie kontroly/auditov a zdržať sa konania, ktoré by mohlo ohroziť začatie a riadny priebeh výkonu kontroly/auditov.
- 5.5 Oprávnené osoby na výkon kontroly/auditov môžu vykonať kontrolu/audit, vrátane kontroly na mieste, a to v sídle členov Konzorcia alebo na mieste realizácie integračných aktivít zamestnancami členov Konzorcia kedykoľvek od nadobudnutia účinnosti Zmluvy.

ČLÁNOK 6

KOMUNIKÁCIA ZMLUVNÝCH STRÁN

- 6.1 Zmluvné strany sa dohodli, že ich vzájomná záväzná komunikácia súvisiaca s touto Zmluvou bude prebiehať písomnou formou elektronicky prostredníctvom Ústredného portálu verejnej správy Slovensko.sk. Vo výnimočných prípadoch, ktoré členovia Konzorcia nemôžu ovplyvniť (napr. nefunkčnosť Ústredného portálu verejnej správy Slovensko.sk, a pod.) je možné nevyhnutnú dokumentáciu po dohode s Poskytovateľom doručiť v listinnej podobe na poštovú doručovaciu adresu Poskytovateľa - Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR, sekcia projektová kancelária, Špitálska 4,6,8, 816 43 Bratislava, v uzavretom nepriehľadnom obale s označením „NP Integrácia II“ prostredníctvom doporučenej zásielky, prostredníctvom kuriéra alebo osobným doručením zásielky do podateľne Poskytovateľa.
- 6.2 Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak si zmluvná strana neprevezme zásielku zasielanú doporučenou poštou a uloženú na pošte, tak piaty deň od uloženia zásielky na pošte sa bude považovať za deň doručenia zásielky, aj keď sa adresát o obsahu uloženej zásielky nedozvedel. Pokiaľ nemožno zásielku doručiť adresátovi a zásielka nebola uložená na pošte, odosielateľ zaslanie zopakuje. Ak ani na druhý pokus nemožno zásielku adresátovi doručiť a zásielka nebola uložená na pošte, považuje sa za doručenie momentom jej vrátenia odosielateľovi.
- 6.3 Vzájomná komunikácia zmluvných strán súvisiaca s touto Zmluvou môže po dohode o zasielaní vopred určených dokumentov s Poskytovateľom prebiehať aj v elektronickej forme prostredníctvom dohodnutých emailových adries, pričom zmluvné strany budú vzájomne pre záväznú elektronickú emailovú komunikáciu používať nasledovné emailové adresy:

Poskytovateľ:

Hlavný partner: emailová adresa uvedená v článku 1 Zmluvy – identifikácia hlavného partnera

Partner: emailová adresa uvedená v článku 1 Zmluvy – identifikácia partnera

- 6.4 Zmluvné strany sú povinné dodržať formu komunikácie stanovenú vo Výzve a/alebo Príručke, a to v prípadoch, kedy je forma komunikácie určená.
- 6.5 Zmluvné strany sa dohodli, že vzájomná komunikácia bude prebiehať v slovenskom jazyku.
- 6.6 Pre počítanie lehôt platí, že do plynutia lehoty sa nezapočítava deň, keď došlo ku skutočnosti určujúcej začiatok lehoty. Lehoty určené podľa týždňov, mesiacov alebo rokov sa končia uplynutím toho dňa, ktorý sa svojím označením zhoduje s dňom, keď došlo ku skutočnosti určujúcej začiatok lehoty, a ak ho v danom mesiaci niet, posledným dňom mesiaca. Ak koniec lehoty pripadne na sobotu, nedeľu alebo sviatok, je posledným dňom lehoty najbližší nasledujúci pracovný deň.

ČLÁNOK 7

ZMENA A UKONČENIE ZMLUVY

Zmena Zmluvy

- 7.1 Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody oboch zmluvných strán, pričom akékoľvek zmeny a dodatky k Zmluve musia byť vykonané vo forme písomných a očíslovaných dodatkov k tejto Zmluve, podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a ktoré budú neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy, pokiaľ v Zmluve nie je uvedené inak.
- 7.2 Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade zmeny identifikačných údajov členov Konzorcia v rozsahu zmeny mena štatutárneho zástupcu, sídla, záväznej emailovej adresy alebo čísla bankového účtu, postačuje písomné oznámenie o zmene týchto skutočností Poskytovateľovi. Oznámenie Užívateľa je podpísané oprávneným zástupcom Užívateľa a predložené spôsobom uvedeným v bode 6.1 Zmluvy. Užívateľ súčasne predloží Poskytovateľovi aj doklad preukazujúci uvedenú zmenu.
- 7.3 Užívateľ je povinný oznámiť Poskytovateľovi všetky zmeny a skutočnosti, ktoré majú vplyv alebo súvisia s plnením tejto Zmluvy alebo sa akýmkoľvek spôsobom tejto Zmluvy týkajú alebo môžu týkať, a to aj v prípade, ak má Užívateľ čo i len pochybnosť o dodržiavaní svojich záväzkov vyplývajúcich z tejto Zmluvy, a to bezodkladne od ich vzniku.
- 7.4 Zmluvné strany sa dohodli a súhlasia, že v prípade, ak dôjde k zmene Výzvy a/alebo Príručky a touto zmenou nedôjde k zmene textu Zmluvy, Poskytovateľ uverejní nové znenie Výzvy a/alebo Príručky na svojom webovom sídle a informáciu o tejto zmene oznámi členom Konzorcia písomne na záväznú emailovú adresu spôsobom podľa bodu 6.3 Zmluvy. Užívateľ je povinný riadiť sa a dodržiavať ustanovenia Výzvy a/alebo Príručky v ich aktuálnom znení odo dňa ich účinnosti, ktoré sú zverejnené na webovom sídle Poskytovateľa.
- 7.5 Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak Užívateľ nebude súhlasiť so zmenou podľa bodu 7.4 tohto článku, je povinný do 7 pracovných dní odo dňa doručenia písomného upovedomenia o zmene, písomne na záväznú emailovú adresu uvedenú v bode 6.3 oznámiť Poskytovateľovi, že so zmenou Výzvy a/alebo Príručky nesúhlasí; inak sa má za to, že so zmenou Výzvy a/alebo Príručky súhlasí.
- 7.6 Zmluvné strany sa dohodli a súhlasia, že v prípade, ak dôjde k zmene Výzvy a/alebo Príručky a touto zmenou dôjde k zmene znenia Zmluvy, tak Poskytovateľ oznámi Užívateľovi nové znenie zmenených článkov Zmluvy a predloží Užívateľovi na podpis dodatok k Zmluve. Užívateľ podpísaný dodatok k Zmluve zašle Poskytovateľovi elektronicky podľa bodu 6.1 Zmluvy v lehote do 7 pracovných dní od jeho doručenia.

Ukončenie zmluvy

- 7.7 Riadne ukončenie zmluvného vzťahu nastane uplynutím doby, na ktorú bola Zmluva uzatvorená podľa bodu 8.1 Zmluvy.
- 7.8 Mimoriadne ukončenie zmluvného vzťahu nastáva dohodou zmluvných strán alebo odstúpením niektorej zo zmluvných strán od Zmluvy z dôvodu jej podstatného porušenia, a v prípadoch, ak tak ustanovujú všeobecne záväzné právne predpisy SR.
- 7.9 Ktorákoľvek zmluvná strana je oprávnená písomne odstúpiť od Zmluvy v zmysle § 344 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov v prípade podstatného porušenia Zmluvy druhou zmluvnou stranou bez zbytočného odkladu po tom, čo sa o tomto porušení dozvedela.
- 7.10 Odstúpenie od Zmluvy je účinné dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od Zmluvy druhej zmluvnej strane. Po odstúpení od Zmluvy ktoroukoľvek zmluvnou stranou sú členovia Konzorcia povinní vrátiť poskytnutý finančný príspevok v plnej výške.

Podstatné porušenie zmluvy

7.11 Porušenie tejto Zmluvy je podstatné, ak strana porušujúca Zmluvu vedela v čase uzavretia Zmluvy alebo v tomto čase bolo rozumné predvídať s prihliadnutím na účel Zmluvy, ktorý vyplynul z jej obsahu alebo z okolností, za ktorých bola Zmluva uzavretá, že druhá zmluvná strana nebude mať záujem na plnení povinností vyplývajúcich zo Zmluvy.

7.12 Za podstatné porušenie Zmluvy sa považuje najmä

- a) nepredloženie prvej žiadosti o platbu členom Konzorcia v lehote, ktorú určil Poskytovateľ na predloženie prvej žiadosti o platbu, a to ani v náhradnej lehote,
- b) nesúhlas Užívateľa so zmenou Výzvy a/alebo Príručky podľa bodu 7.5 Zmluvy alebo s dodatkom k Zmluve podľa bodu 7.6 Zmluvy. V takom prípade platnosť a účinnosť Zmluvy končí k poslednému dňu v mesiaci, v ktorom Užívateľ dodatok k Zmluve dostal,
- c) vznik nepredvídaných okolností na strane Užívateľa, ktoré zásadne menia podmienky plnenia Zmluvy a realizáciu činností dlhodobej integrácie osôb cieľovej skupiny na území SR a súčasne nejde o okolnosti vylučujúce zodpovednosť,
- d) preukázané porušenie právnych predpisov SR v rámci realizácie činností dlhodobej integrácie osôb cieľovej skupiny na území SR,
- e) zastavenie realizácie projektom podporovaných činností dlhodobej integrácie osôb cieľovej skupiny na území SR z neopodstatnených dôvodov na strane Užívateľa bez písomného súhlasu Poskytovateľa,
- f) poskytnutie nepresných, nepravdivých, neúplných, neaktuálnych a/alebo zavádzajúcich informácií, resp. neposkytovanie informácií v súlade s podmienkami Zmluvy zo strany Užívateľa,
- g) vyhlásenie nútenej správy na majetok ktoréhokoľvek člena Konzorcia.

7.13 Podstatným porušením Zmluvy je aj vykonanie takého úkonu zo strany Užívateľa, na ktorý je potrebný predchádzajúci písomný súhlas Poskytovateľa, ak súhlas nebol udelený.

Osobitné ustanovenia

7.14 Ak plneniu povinnosti zmluvnej strany bráni okolnosť vylučujúca zodpovednosť, nepovažuje sa to za podstatné porušenie Zmluvy. Za okolnosť vylučujúcu zodpovednosť sa považuje prekážka, ktorá nastala nezávisle od vôle zmluvnej strany a bráni jej v splnení jej povinnosti, ak nemožno rozumne predpokladať, že by zmluvná strana túto prekážku alebo jej následky odvrátila alebo prekonala, a ďalej, že by v čase vzniku záväzku túto prekážku predvídala.

7.15 Účinky vylučujúce zodpovednosť sú obmedzené iba na dobu dokiaľ trvá prekážka, s ktorou sú tieto účinky spojené. Zodpovednosť zmluvnej strany nevylučuje prekážka, ktorá nastala až v čase, keď bola zmluvná strana v omeškaní s plnením svojej povinnosti, alebo vznikla z jej hospodárskych pomerov. Na strane Poskytovateľa sa za okolnosť vylučujúcu zodpovednosť považuje napríklad omeškanie s poskytovaním finančných príspevkov členom Konzorcia z dôvodu uzatvorenia Štátnej pokladnice, z dôvodu pozastavenia platieb Poskytovateľovi zo strany certifikačného orgánu, správcu rozpočtovej kapitoly alebo iného kontrolného orgánu.

ČLÁNOK 8**ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

8.1 Zmluvné strany uzatvárajú Zmluvu na dobu určitú, a to odo dňa nadobudnutia jej účinnosti do 28. februára 2029.

- 8.2 Zmluvné strany sú povinné vzájomne sa bezodkladne informovať o všetkých rozhodujúcich skutočnostiach, ktoré by mohli ovplyvniť plnenie Zmluvy.
- 8.3 Zmluva podlieha povinnému zverejneniu v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR v súlade so zákonom č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 8.4 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť nadobúda v súlade s § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov dňom nasledujúcim po dni jej prvého zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
- 8.5 Oprávneným zástupcom Užívateľa, ktorého vo vzťahu k Poskytovateľovi zastupuje hlavný partner a osobou oprávnenou konať v mene Užívateľa je štatutárny orgán hlavného partnera a v prípade udelenia splnomocnenia pre zástupcu/zástupcov štatutárneho orgánu hlavného partnera aj splnomocnený zástupca štatutárneho orgánu hlavného partnera uvedený v splnomocnení. Úradne overené splnomocnenie predloží Užívateľ Poskytovateľovi pri všetkých úkonoch splnomocnenca vykonávaných v mene Užívateľa, na ktoré je splnomocnenie udelené. Užívateľ je povinný bezodkladne oznámiť Poskytovateľovi zmenu alebo doplnenie splnomocnených osôb a predložiť nové úradne overené splnomocnenie.
- 8.6 Na hospodárenie s poskytnutými rozpočtovými prostriedkami sa vzťahuje najmä:
 - a) zákon č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov,
 - b) zákon o rozpočtových pravidlách,
 - c) zákon č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
 - d) zákon č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov,
 - e) zákon o finančnej kontrole a audite.
- 8.7 Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade každej zmeny právnej úpravy alebo dokumentov, na ktoré Zmluva odkazuje, platí, že právne vzťahy vzniknuté pred nadobudnutím účinnosti zmeny sa spravujú ich účinným znením. Vznik týchto právnych vzťahov, ako aj nároky z nich vzniknuté pred nadobudnutím účinnosti zmeny, sa však posudzujú podľa doterajšieho znenia, ak nebude ustanovené inak.
- 8.8 Ak sa akékoľvek ustanovenie tejto Zmluvy stane neplatným v dôsledku jeho rozporu s právnymi predpismi SR, nespôsobí to neplatnosť celej Zmluvy. Zmluvné strany sa v takom prípade zaväzujú bezodkladne vzájomným rokovaním nahradiť neplatné zmluvné ustanovenie novým platným ustanovením tak, aby zostal zachovaný účel Zmluvy a obsah jednotlivých ustanovení tejto Zmluvy.
- 8.9 Všetky spory, ktoré vzniknú z tejto Zmluvy, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie sú zmluvné strany povinné prednostne riešiť v zmysle právnych predpisov SR, na ktoré Zmluva odkazuje, ďalej vzájomnými zmierovacími rokovaniami a dohodami. V prípade, že sa vzájomné spory zmluvných strán, vzniknuté v súvislosti s plnením záväzkov podľa Zmluvy alebo v súvislosti s ňou nevyriešia, zmluvné strany sa dohodli a súhlasia, že všetky spory vzniknuté zo Zmluvy, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie, budú riešené na miestne a vecne príslušnom súde Slovenskej republiky podľa právneho poriadku Slovenskej republiky.
- 8.10 Ak sa Zmluva vyhotovuje v listinnej podobe, vyhotoví sa v troch rovnopisoch, pričom po uzavretí Zmluvy dostane Užívateľ jeden rovnopis a dva rovnopisy dostane Poskytovateľ.
- 8.11 Písomná forma Zmluvy je zachovaná, ak právny úkon urobený elektronickými prostriedkami je podpísaný kvalifikovaným elektronickým podpisom alebo kvalifikovanou elektronickou pečaťou. Elektronické vyhotovenie Zmluvy je originálom a rovnopis sa nevyhotovuje.
- 8.12 Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu riadne prečítali, jej obsahu porozumeli a že Zmluvu uzatvárajú na základe ich slobodnej, vážnej, určitej a zrozumiteľnej vôle, že Zmluva nebola uzatvorená pod nátlakom, v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, že podpisujúce osoby

sú oprávnené k podpisu Zmluvy a na znak súhlasu s jej obsahom ju dobrovoľne a vedome vlastnoručne podpísali.

Prílohy:

Príloha č. 1: Zmluvný dokument o založení konzorcia (kópia)

Príloha č. 2: Splnomocnenie ministra Erika Tomáša pre Janu Krausovú Daniš (kópia)

Za Poskytovateľa:

V Bratislave dňa (za dátum podpisu zmluvnou stranou sa považuje dátum vyplývajúci z kvalifikovanej elektronickej časovej pečiatky pripojenej k autorizácii oprávnenou osobou):

Podpísané elektronicky podľa zákona č. 272/2016 Z. z.

Meno a priezvisko štatutárneho orgánu/zástupcu Poskytovateľa: Mgr. Jana Krausová Daniš

Za Užívateľa:

V Košiciach dňa (za dátum podpisu zmluvnou stranou sa považuje dátum vyplývajúci z kvalifikovanej elektronickej časovej pečiatky pripojenej k autorizácii oprávnenou osobou):

Podpísané elektronicky podľa zákona č. 272/2016 Z. z.

Meno a priezvisko osoby oprávnenej konať za Užívateľa: Ing. Jaroslav Polaček, DPA

ZMLUVA O KONZORCIU

uzatvorenej podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov
na účely realizácie projektu v rámci národného projektu

„Podpora dlhodobej integrácie štátnych príslušníkov tretích krajín na území SR (NP INTEG II)“

Článok I – Zmluvné strany

1. Hlavný partner (Lead partner)

Mesto Košice

Trieda SNP 48/A, 040 11 Košice

IČO: 00691135

DIČ: 2021186904

IBAN: SK18 5600 0000 0004 9796 6045

Zastúpené: Ing. Jaroslav Polaček, primátor

2. Partner č. 1

Slovenská humanitná rada

Budyšínska 1, 831 03 Bratislava

IČO: 173 160 14

3. Partner č. 2

Človek v ohrození, n.o.

Baštová 343/5, 811 03 Bratislava

IČO: 500 820 01

4. Partner č. 3

Liga za ľudské práva

Michalská 372/9, 811 01 Bratislava

IČO: 318 079 68

5. Partner č. 4

Mareena

Kulíšková 1015/19, 821 08 Bratislava

IČO: 507 606 11

6. Partner č. 5

Psychosociálne centrum

Löfflerova 1488/2, 040 01 Košice

IČO: 319 963 61

Článok II – Preambula

1. Zmluvné strany uzatvárajú túto Zmluvu o konzorciu za účelom spoločnej prípravy, implementácie a realizácie projektu v rámci Národného projektu NP INTEG II.

2. Národný projekt je realizovaný v rámci Programu Slovensko 2021 – 2027 a financovaný z prostriedkov Európskej únie a štátneho rozpočtu Slovenskej republiky.
3. Zmluvné strany deklarujú spoločný záujem na podpore integrácie štátnych príslušníkov tretích krajín na území mesta Košice a príslušného regiónu.
4. Konzorcium nemá právnu subjektivitu a vzniká na základe tejto zmluvy podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka.

Článok III – Definície pojmov

1. „Konzorcium“ - zoskupenie zmluvných strán vytvorené na účely realizácie projektu.
2. „Hlavný partner“ - Mesto Košice, ktoré zastupuje konzorcium navonok voči poskytovateľovi finančných prostriedkov.
3. „Partner“ - člen konzorcia podieľajúceho sa na realizácii projektu.
4. „Prijímateľ“ - Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR alebo ním určený subjekt.
5. „Projekt“ - projekt realizovaný v rámci NP INTEG II.

Článok IV – Predmet a účel zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je úprava práv a povinností členov konzorcia pri spoločnej realizácii projektu.
2. Účelom zmluvy je
 - zabezpečenie koordinácie projektových aktivít,
 - rozdelenie úloh a zodpovedností
 - úprava finančných vzťahov medzi členmi konzorcia
 - zabezpečenie efektívnej realizácie projektu.
3. Hlavný partner podáva žiadosť o zapojenie do výzvy a uzatvára zmluvu o spolupráci s prijímateľom v mene konzorcia.

Článok V – Vyhlásenia zmluvných strán

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že
 - sú oprávnené uzatvoriť túto zmluvu
 - disponujú potrebnými kapacitami na realizáciu projektu
 - budú dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy SR a EÚ.
2. Partneri splnomocňujú Hlavného partnera
 - konať voči prijímateľom v mene konzorcia na základe vopred dohodnutej stratégie
 - podpisovať dokumenty súvisiace s projektom,
 - koordinovať finančné a administratívne riadenie projektu

Článok VI – Rozdelenie úloh a zodpovedností

1. Hlavný partner – Mesto Košice

Hlavný partner zabezpečuje najmä:

- celkovú koordináciu realizácie projektu a riadenie spolupráce medzi Partnermi Projektu;

- komunikáciu s Prijímateľom, pokiaľ z príslušných právnych predpisov alebo podmienok poskytnutia príspevku nevyplýva inak;
- finančné riadenie projektu v rozsahu práv a povinností Hlavného partnera;
- vypracovanie a predkladanie žiadostí o platbu týkajúcich sa výdavkov hlavného partnera;
- vypracovanie a predkladanie monitorovacích správ a ďalších správ vyžadovaných Prijímateľom;
- priebežné monitorovanie plnenia projektových aktivít a kontrolu plnenia povinností Partnerov v rozsahu potrebnom na riadnu realizáciu Projektu
- poskytovanie všetkých údajov a informácií potrebných k činnosti Partnerov pri realizácii aktivít Projektu,

2. Partneri

Každý Partner Projektu je zodpovedný najmä za realizáciu pridelených aktivít:

- riadnu a včasnú realizáciu projektových aktivít, definovaných v bode č. 3, čl. VI;
- poskytovanie potrebnej súčinnosti Hlavnému partnerovi pri realizácii Projektu, monitorovaní, kontrole a plnení povinností voči Prijímateľovi;
- vypracovanie a predkladanie žiadostí o platbu týkajúcich sa vlastných oprávnených výdavkov, ak z podmienok Projektu nevyplýva iný postup;
- vedenie úplnej, pravdivej a preukázateľnej evidencie a dokumentácie súvisiacej s realizáciou aktivít Projektu, za ktoré zodpovedá;
- dodržiavanie harmonogramu projektu a ďalších povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy.

3. Rozdelenie aktivít

Mesto Košice – Centrum podpory cudzincov

Personál: 1 x TPP (garant) + 5 x TPP (asistent) + 1 x DoPČ (garant)

- koordinácia partnerov
- poskytovanie všeobecných služieb a asistencie, najmä v oblastiach týkajúcich sa zamestnávania, vzdelávania, zdravotnej starostlivosti, bývania, sociálneho zabezpečenia, kultúry, športu
- asistenčné služby, najmä sprievod klientov pri kontakte s inštitúciami a lokálne tlmočenie alebo jazyková asistencia
- podpora orientácie v miestnych systémoch a službách, najmä v oblastiach týkajúcich sa vzdelávania, zdravotnej starostlivosti, bývania, sociálneho zabezpečenia

Slovenská humanitná rada - Komunitná a nízkoprahová práca

Personál: 1 x TPP (garant) + 0,5 x TPP (asistent)

- odborné a sociálne poradenstvo, najmä v oblastiach týkajúcich sa zamestnávania, vzdelávania, zdravotnej starostlivosti, bývania, či sociálneho zabezpečenia
- komunitné a voľnočasové aktivity

Slovenská humanitná rada - Integračné služby, ktorí sú štátnymi príslušníkmi tretích krajín, vrátane študentov stredných a vysokých škôl.

Personál: 1 x TPP (asistent)

- identifikáciu potrieb a bariér cieľovej skupiny
- podporu participácie cudzincov na komunitnom živote

Človek v ohrození – odborné poradenstvo a realizácia integračných a komunitných aktivít

Personál: 1 x TPP (garant) + 0,5 x TPP (asistent)

- odborné a sociálne poradenstvo, najmä v oblastiach týkajúcich sa zamestnávania, vzdelávania, zdravotnej starostlivosti, bývania, sociálneho zabezpečenia, či uplatňovania právnych nárokov vo všeobecnosti
- komunitné a voľnočasové aktivity
- identifikáciu potrieb a bariér cieľovej skupiny
- aktivity podporujúce sociálne začlenenie detí, rodín a zraniteľných skupín

Liga za ľudské práva - Odborné poradenstvo, najmä v oblastiach uplatňovania právnych nárokov vo všeobecnosti a poskytovanie všeobecných služieb

Personál: 1 x TPP (garant)

- odborné poradenstvo, najmä v oblastiach uplatňovania právnych nárokov vo všeobecnosti
- poskytovanie všeobecných služieb a asistencie, najmä v oblastiach týkajúcich sa bývania, sociálneho zabezpečenia, kultúry, športu, jazyková asistencia, podpora orientácie v miestnych systémoch a službách, najmä v oblastiach týkajúcich sa bývania, sociálneho zabezpečenia vrátane súvisiacich digitálnych platforiem a nástrojov

Mareena - Realizácia integračných a komunitných aktivít v rámci podporovaných integračných činností

Personál: 1 x TPP (garant)

- prepájanie komún s miestnymi aktérmi a službami
- aktivity prepájajúce cudzinecké a miestne komunity
- podpora orientácie v miestnych systémoch a službách, najmä v oblastiach týkajúcich sa zamestnávania
- poskytovanie všeobecných služieb a asistencie, najmä v oblastiach týkajúcich sa zamestnávania,
- jazykové, adaptačné a orientačné aktivity
- komunitné a voľnočasové aktivity

Psychosociálne centrum - Psychologická a psychosociálna podpora

Personál: 1 x TPP (garant)

- poskytovanie všeobecných služieb a asistencie, najmä v oblastiach psychologickej a sociálnej podpory)

Článok VII – Finančné vzťahy

1. Po nadobudnutí účinnosti Zmluvy o spolupráci medzi MPSVaR a hlavným partnerom – mestom Košice je každý partner oprávnený predložiť Žiadosť o platbu (ďalej „ŽOP“ – Prílohy č. 5a/5b Výzvy)
2. Výška žiadaných nákladov je stanovená podľa jednotlivých pozícií uvedených vo výzve v prerozdelení podľa článku VI, bod 3 tejto zmluvy. Presné finančné krytie všetkých partnerov je uvedené v žiadosti o zapojenie sa do NP Integrácia II.
3. Každý partner zodpovedá za oprávnenosť a relevantnosť vlastných výdavkov podľa vopred dohodnutej personálnej matrice uvedenej v článku VI, v bode 3 tejto zmluvy.
4. ŽOP predkladá každý Partner konzorcia (člen konzorcia, ktorý nie je hlavným partnerom) priamo na ministerstvo podľa pokynov v dokumentoch k výzve, táto ŽOP musí byť overená a podpísaná aj hlavným partnerom príslušného konzorcia.
5. Partneri sú povinní poskytovať hlavnému partnerovi všetky podklady potrebné na finančné vyúčtovanie projektu.

Článok VIII – Práva a povinnosti členov konzorcia

1. Členovia konzorcia sú povinní:
 - konať v súlade s cieľmi projektu,
 - poskytovať si vzájomnú súčinnosť,
 - bezodkladne informovať o skutočnostiach ovplyvňujúcich realizáciu projektu.
2. Členovia konzorcia majú právo:
 - byť informovaní o stave realizácie projektu,
 - podieľať sa na rozhodovaní o zásadných otázkach projektu,
 - využívať výsledky projektu v rozsahu dohodnutom touto zmluvou.

Článok IX – Ochrana osobných údajov

1. Zmluvné strany berú na vedomie, že v súvislosti s realizáciou Projektu budú spracúvať osobné údaje štátnych príslušníkov tretích krajín a ďalších dotknutých osôb, pričom spracúvanie osobných údajov prebieha v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 (GDPR) a zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že v rozsahu spracúvania osobných údajov pre účely realizácie Projektu vystupujú ako spoloční prevádzkovatelia v zmysle čl. 26 GDPR. Vzájomné postavenie, rozdelenie úloh a zodpovedností, ako aj spôsob zabezpečenia práv dotknutých osôb a plnenia povinností voči dozornému orgánu sú upravené v Zmluve spoločných prevádzkovateľov, ktorá tvorí neoddeliteľnú prílohu tejto zmluvy (ďalej len „Zmluva spoločných prevádzkovateľov“).
3. Zmluvné strany sa zaväzujú spracúvať osobné údaje výlučne na účely realizácie Projektu, v rozsahu, spôsobom a za podmienok uvedených v Zmluve spoločných prevádzkovateľov a v príslušných právnych predpisoch. Zmluvné strany sa zaväzujú nepoužívať osobné údaje získané v súvislosti s Projektom na iné účely, ako sú výslovne dohodnuté.
4. Každá zmluvná strana sa zaväzuje prijať a udržiavať primerané technické a organizačné opatrenia na zabezpečenie ochrany osobných údajov v súlade s čl. 32 GDPR a § 39 a nasl. zákona č. 18/2018 Z. z., a to minimálne v rozsahu dohodnutom v Zmluve spoločných prevádzkovateľov.
5. Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne si poskytovať potrebnú súčinnosť pri:
 - plnení informačných povinností voči dotknutým osobám,
 - vybavovaní žiadaní dotknutých osôb o uplatnenie ich práv podľa čl. 15 až 22 GDPR,
 - plnení povinností týkajúcich sa porušenia ochrany osobných údajov, posúdenia vplyvu na ochranu osobných údajov a prípadných konzultácií s Úradom na ochranu osobných údajov SR, to všetko v súlade s rozdelením úloh uvedeným v Zmluve spoločných prevádzkovateľov.
6. V prípade, ak dôjde u niektorej zo zmluvných strán k porušeniu ochrany osobných údajov alebo k podozreniu z takého porušenia, je táto strana povinná bez zbytočného odkladu informovať ostatné zmluvné strany a postupovať podľa pravidiel upravených v Zmluve spoločných prevádzkovateľov.
7. Zmluvné strany sa dohodli, že lehoty uchovávania osobných údajov, spôsob ich vymazania alebo anonymizácie po skončení Projektu a pravidlá archivácie sú upravené v Zmluve spoločných prevádzkovateľov. Každá zmluvná strana je povinná dodržiavať tieto lehoty a pravidlá.
8. V prípade rozporu medzi touto zmluvou a Zmluvou spoločných prevádzkovateľov v otázkach týkajúcich sa spracúvania osobných údajov sa použijú ustanovenia Zmluvy spoločných prevádzkovateľov.
9. Osobné údaje dotknutých osôb sú spracúvané na vopred vymedzený účel v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov a zákona NR SR č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Bližšie informácie nájdete na www.kosice.sk.

Článok X – Trvanie a ukončenie zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to odo dňa jej podpisu do ukončenia realizácie projektu a splnenia všetkých záväzkov.
2. Zmluvu možno ukončiť:
 - písomnou dohodou všetkých Zmluvných strán;
 - odstúpením od zmluvy v prípade podstatného porušenia povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy, pričom odstúpenie musí byť písomné a nadobúda účinnosť dňom jeho doručenia ostatným Zmluvným stranám, ak v odstúpení nie je uvedený neskorší dátum účinnosti;
 - ukončením alebo zánikom projektu, prípadne zánikom zmluvy o poskytnutí finančných prostriedkov alebo iným rozhodnutím Prijímateľa, ktoré znemožňuje ďalšiu realizáciu Projektu.
3. Odstúpenie od zmluvy musí mať písomnú formu.
4. V prípade vystúpenia člena konzorcia:
 - Vystúpenie člena konzorcia
 - Člen konzorcia môže zo zmluvy vystúpiť aj z iných závažných dôvodov, ktoré mu objektívne bránia v ďalšej účasti na realizácii projektu, najmä z dôvodu zániku právnickej osoby, straty oprávnenia vykonávať činnosť, podstatných organizačných alebo finančných zmien, vyššej moci alebo iných obdobných okolností.
 - Člen konzorcia je povinný svoj zámer vystúpiť zo zmluvy písomne oznámiť Hlavnému partnerovi a ostatným členom konzorcia bez zbytočného odkladu po tom, ako sa o týchto skutočnostiach dozvie, pričom uvedie dôvody svojho vystúpenia a navrhne spôsob zabezpečenia plnenia svojich záväzkov.
 - Vystúpenie člena konzorcia alebo jeho nahradenie iným partnerom je možné len za podmienok, ktoré sú v súlade s podmienkami financovania projektu a po predchádzajúcom súhlase poskytovateľa finančných prostriedkov, ak sa takýto súhlas vyžaduje.
 - Vystúpením člena konzorcia nezanikajú jeho záväzky vzniknuté do dňa účinnosti vystúpenia, najmä povinnosť riadne vyúčtovať poskytnuté finančné prostriedky, odovzdať dokumentáciu týkajúcu sa projektu a poskytnúť potrebnú súčinnosť pri ukončení jeho účasti na projekte.
 - Ukončenie účasti jedného člena konzorcia nemá samo osebe za následok zánik tejto zmluvy vo vzťahu k ostatným členom konzorcia, pokiaľ je možné projekt naďalej realizovať.
5. Na spoločných aktivitách a činnostiach sa konzorcium musí zhodnúť nadpolovičnou väčšinou partnerov. V prípade sporu medzi partnermi má hlavné slovo hlavný partner, ktorý rozhodne o vyriešení sporu.

Článok XI – Zodpovednosť za škodu

1. Každý člen konzorcia zodpovedá za škodu spôsobenú porušením svojich povinností podľa tejto zmluvy.
2. Partner, ktorý spôsobí neoprávnené výdavky alebo finančné korekcie, je povinný uhradiť vzniknutú škodu.

Článok XII – Komunikácia

1. Oficiálna komunikácia medzi členmi konzorcia prebieha písomne alebo elektronicky prostredníctvom určených kontaktných osôb.
2. Hlavný partner zabezpečuje komunikáciu s prijímateľom projektu.

Článok XIIIU – Záverečné ustanovenia

1. Túto zmluvu možno meniť a dopĺňať len písomnými dodatkami podpísanými všetkými zmluvnými stranami.
2. Zmluva spoločných prevádzkovateľov, uzatvorená medzi zmluvnými stranami na účely úpravy spracúvania osobných údajov v rámci Projektu, tvorí neoddeliteľnú prílohu tejto zmluvy.
3. Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia Obchodným zákonníkom a príslušnými právnymi predpismi SR.
4. Zmluva je vyhotovená v 7 rovnopisoch, pričom hlavný partner – mesto Košice obdrží 2 rovnopisy a každá zmluvná strana obdrží jeden rovnopis.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju podpisujú.

V Košiciach, dňa 10.7.2026

Ing. Jaroslav Polaček, DPA
Mesto Košice

Mgr. Peter Devinský
Slovenská humanitná rada

Andrea Najvirtová
Človek v ohrození, n.o.

Michaela Pobudová

Mareena

Ing. Zuzana Kažimírová
Liga za ľudské práva

JUDr. Miroslava Mittelmannová

Mgr. Beáta Horváthová, MBA
Psychosociálne centrum

Liga za ľudské práva